

Free Translation

Stiftung "PAMIR" and "PASSAT"

Hamburg,

26th August 1959

Re: Sailing training ship "PASSAT" - ref. 3082/C1.

We thank you for your letter of the 13th instant, with enclosure.

The sailing training ship "PASSAT" has been laid up now since December 1957 in the Port of Hamburg, and she is being kept in order continuously by a watch - Captain, Officer, Engineer, boatswain, carpenter, and 6-10 men. The ship is in a very good condition as regards maintenance.

At the present it has not yet been decided when the laying-up period will terminate. However, there are justified prospects of the ship being employed in new purposes, so that we are interested to maintain the class of the vessel. Therefore, we request extension of the present class for one year, and we should be glad to have your confirmation of this.

Yours faithfully,



© 2018

Lloyd's Register
Foundation

Free Translation
Sitzungs "PAMIR" and "PABSAT"

Lamburg,
25th August 1959

Re: Sailing training ship "PABSAT" - ref. 4082/G1.

We thank you for your letter of the 15th instant, with enclosure.

The sailing training ship "PABSAT" has been laid up now since December 1957 in the Port of Hamburg, and she is being kept in order continuously by a watch - Captain, Officer, Engineer, Boatman, Carpenter, and 6-10 men. The ship is in a very good condition as regards maintenance.

At the present it has not yet been decided when the laying-up period will terminate. However, there are justified prospects of the ship being employed in new purposes, so that we are interested to maintain the class of the vessel. Therefore, we request extension of the present class for one year, and we should be glad to have your confirmation of this.

Yours faithfully,

LR-FAF-SA27-325



© 2018
Lloyd's Register
Foundation